

Biblioteca Pública

# EL IRIS

Año XI.

DIARIO CATÓLICO

Núm. 3.162.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

40, José M.<sup>o</sup> Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) sábado 6 de Octubre de 1923

Dirección telegráfica IRIS  
CIUADELA

## La Acción Católica en el mundo

**La nueva Universidad Católica en Holanda.-Programa de la Universidad Católica de Friburgo.- Lecciones para España.**

El ilustre Rindrillart, escribe en un estudio acerca de las universidades católicas (París, Amberes, Lille, Lyon, Tolosa) que pueden ser consideradas desde los siguientes puntos de vista:

a) constituyen un medio de preservación para la juventud sealar que sale de nuestros colegios, de cuya obra son continuadores.

b) Desempeñan el papel de Escuelas Normales Superiores de la enseñanza libre.

c) Tienden a formar una «élite» intelectual, moral y religiosa.

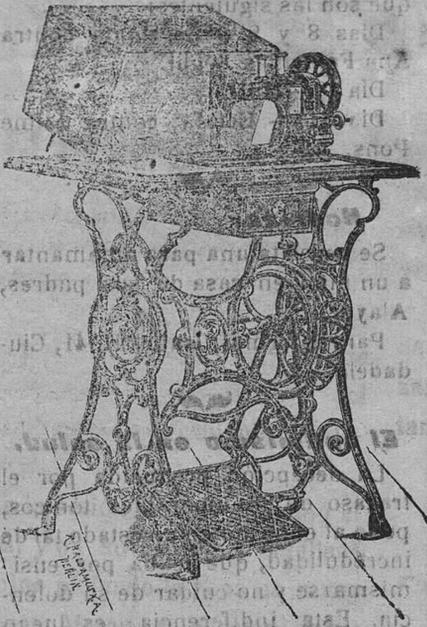
d) Tienen, finalmente, una misión doctrinal que debe aspirar a constituir, no ciertamente los órganos de la verdad religiosa—este papel incumbe al Papa y a los Prelados—sino los reguladores de la vida intelectual de los católicos y los apologistas de la verdad.

Cada uno de los indicados aspectos exigiría amplitudes de desarrollo impropios de un artículo que no aspira a ser documentación y comentario, sino noticia de las empresas universitarias realizadas en otros países y que son lecciones y ejemplos a seguir entre nosotros.

¿Pues como, lectores, sino por medio de la «élite» formada en las aulas de la Universidad de Lovaina han reconquistado los Católicos belgas su influencia sobre las masas?

¿Y por cuales caminos sino por los de la enseñanza superior sostenida con dinero de los fieles, apoyada y fomentada por estos van ganando a diario los católicos de Suiza gloriosas batallas?

En el pasado mes celebraron los amigos de la Universidad de Friburgo la Asamblea general y en las sesiones plácidas serenas y prácticas singularmente se advirtió a las claras con cuanto gozosa y progresiva gradación va creciendo el



## Francisco Vivó, Rosario, 7.-Ciudadela.

número de los que apercibidos de los nuevos deberes que nuevas necesidades imponen, consagran tiempo y dinero estas dos cosas que nuestros ricachones católicos admiten narto sabiamente o perfeccionar, afirmar y difundir la obra universitaria de Friburgo.

Cinco francos por año es la cuota media de contribución o empresa tan alta y con esta pequeña cantidad unido a otras mayores la «Hoch Schulveroin» de Friburgo está realizando una de las obras más positivas en defensa de la fe que hoy se conocen.

En estos mismos días un grupo de profesores pertenecientes a la Orden Dominicana ha comenzado la publicación de una gran revista titulada «Estudis Friburgenses» cuyo magno propósito es la difusión de la filosofía Tomista. En su primer cuadro todo el dedicado al análisis de la canonización de Santo Tomás que se celebrará el 18 de Julio próximo colaboran catedráticos tan calificados como el P. Credit, el Prelado Dr. Graban de Muechón, el P. Mansor y el Dr. Rolfos de Polonia. En los centros en que verdadera ciencia tiene asiento, la nueva revista, nótario progreso de la Universidad de Friburgo ha obtenido una cariñosa acogida y el juicio de los Doctos en Alemania señala esta publica-

ción como una de las bellas esperanzas de la mentalidad católica en Suiza.

También en Holanda, los operarios de la idea—maestros, sacerdotes, médicos, abogados, ingenieros—cuantos por el imperativo del cargo deben mantener en pueblos y en aldeas viva y ardiente la Santa llama de la cultura, diéronse ya cuenta de que no todos poseen aquella intelectualidad robusta e intensa que requiere la apologética contemporánea, de que no vivían las obras de conferencia y continuidad post-escolar cristiana, de que no sienten las inefables armonías que laten entre la fe que recibieron y la ciencia que derraman. Y el dolor ante lo que falta no se ha exteriorizado entre los holandeses con lamentos de retoricismo estéril, sino que ha engendrado el hecho; ha buscado la medicina para la dolencia y adecuado eficaz, inmediato el remedio ha surgido.

Estas acreditadas máquinas se venden en la casa:

Máquinas para coser y bordar.  
Máquinas brazo izquierdo para calzado.  
Las mejor fabricadas y lijeras.  
Tengo vendidas quinientas máquinas en Menorca sin ninguna reclamación.  
Máquinas para medias y calcetines de la insuperable fabricación alemana «SEYFERT» y «DONNER», últimos modelos recién llegados. Llevó más de cuarenta máquinas de esta renombrada marca colocadas en esta Isla, algunas que trabajan desde hace 17 años sin ninguna compostura.

La ciudad Holandesa de Ningo-ven en los primeros días del pasado mes ha acordado por 16 votos contra 15 la fundación de una Universidad libre católica concediendo asimismo una subvención anual de 100.000 florines. Mas de quinientos estudiantes se disponen a recibir el sabroso fruto de la enseñanza de profesores selectos que por vías de oposición y caminos

conquistados a fuerza de estudio formarán el cuadro docente.

Lástima que estas angustias de espacios inevitables en periódicos no dejen suelta a la pluma que ahora correría comentando este acuerdo de un Municipio holandés que tan briosamente da la batalla y logra la victoria, que recuerda deberes a los Concejales olvidadizos, que se apresta a constituir un hogar de alta ciencia favoreciendo la formación y el progreso de los sabios católicos que a sus muros se accejan.

¿No recordais lectores a este propósito, aquella academia Universitaria Católica, creada aquí por beneméritos varones, con empeño sostenida por voluntades buenas, dirigida con pericia por ilustres profesores? ¿Aquellos «anales» de la Academia, jugosa revista que publicó excelentes trabajos los olvidasteis ya?

Pues ved como el catolicismo europeo busca su oriente en la enseñanza universitaria a fin de formar una minoría de escogidos que inspiren, dirijan y promuevan la acción, una falange de selectos que con la Fé y la ciencia no se contenten con mantener las posiciones actuales sino que se experimentan y adiestran en el manejo de las armas necesarias para intentar la ofensiva, cuando ella sea menester y así formándose las Universidades Católicas de Milán, de Washington, de Friburgo, de Lovaina y muchas más; lección de cosas que los católicos hermanos nuestros deberán aprender y... practicar.

J. POLO BENITO.

## Mussolini y la enseñanza

El Gobierno Mussolini acaba de poner mano en la enseñanza primaria, cuya reforma acomete con la misma valentía con que ha procedido en la secundaria y la superior.

El punto más importante de la reforma es el que atañe a la ins-

trición religiosa en la escuela. El decreto no puede ser más explícito por cuanto establece como «el fundamento y coronación de la instrucción elemental en todos sus grados la enseñanza de la doctrina cristiana, según la forma recibida por la tradición católica.»

El articulado desarrolla prolijamente la tesis estampada en el preámbulo. Al niño se le enseñan las oraciones y las nociones fundamentales de la doctrina cristiana; breves y claras sentencias y narraciones de fácil significado, procedentes de la Sagrada Escritura, y en especial del Evangelio; episodios de la Historia Sagrada. Y más adelante, en el grado superior de la enseñanza primaria, se dan lecciones a los alumnos de moral y de dogma sobre la base de los Mandamientos y de las parábolas del Evangelio; de los principios de la vida religiosa y del culto...

Claro es que los católicos hemos de aplaudir por convicción religiosa la reforma de Mussolini. Pero la medida del Gobierno de Italia adquiere un valor especial por el ministro que la refrenda. Liberal en política y hegeliano en filosofía, sin embargo, se aparta Gentili del liberalismo trasnochado según el figurín venido de Francia, y reconoce el inmenso valor social y nacional que representa para Italia la Iglesia católica.

Quede aquí el ejemplo de ese liberal culto y moderno, y reflexione nuestros hombres públicos que todavía se llaman liberales si no va siendo hora de enfundar las viejas banderas de un anticlericalismo en franca bancarrota en el mundo.

## SECCIÓN POÉTICA

### A NUESTRA DEL ROSARIO

Madre del divino Amor,  
Sagrada Virgen María,  
Luz, consuelo, norte y guía,  
Del mísero pecador:  
Ansioso de tu favor  
Abatido y solitario,  
Sube el hombre su calvario  
Hasta que a tus pies reposa  
Para ofrecerte una rosa  
Del jardín de tu Rosario,  
Acéptala, Virgen pura,  
Pues eres nuestro consuelo,  
Y medianera en el Cielo  
De la fragil criatura  
Si tu amorosa ternura  
Recibe tan pobre don,  
Intensa consuelación  
Llena de luz y de calma,  
Tendrán a la vez, el alma  
y el herido corazón.

ISABEL CHEIX.

M. JAQUOT D.T. PALMA DE MALLORCA

**MATERIALES CONSTRUCCION**

**PEREGIL 11 Y 13**

Teléfono 3-6-7

# NOTICIAS

## Apertura de espectáculos en el Colegio Salesiano.

Mañana, la renombrada y aplaudida compañía cómica dramática «Don Bosco» de Antiguos Alumnos Salesianos, debutará por primera vez en esta temporada, con el estreno del sensacional drama en tres actos y en prosa titulado: «Trabajo y Honoraje».

Terminará la función con el estreno de un chistosísimo sainete baturo que se titula «La bolsa no la vida».

Alas 5 y media de la tarde y a las 9 de la noche siendo amenizados los entreactos en ambas sesiones por la banda de música.

Nos consta que entre los Antiguos Alumnos que forman el cuadro dramático reina gran animación para presentar durante la presente temporada una serie de estrenos todos ellos de palpitante interés y adecuados a las costumbres actuales, siendo de esperar que dichos espectáculos se verán sumamente concurridos debido al esmero y ajuste con que trabajan los jóvenes aficionados.

## Pregón.

Esta Alcaldía llamó ayer la atención de estos vecinos participando que hoy de 11 a 12 y de 3 a 5 la fuerza de la Guardia Civil hará ejercicios de tiro al blanco en la cala Santandria.

## Del mar.

Llegó ayer tarde procedente de Barcelona el velero de esta matrícula «Ramón Freixas», habiendo empezado hoy las operaciones de descarga.

## Aviso.

A partir del domingo día 7 de Octubre, cada quince días, o todos los domingos si es preciso, estará en esta Ciudad en la «Fonda de Feliciano», el acreditado sastre Sr. Rotger a disposición de sus numerosos parroquianos y demás personas que deseen conferirle algún encargo. Dicho señor se encarga de todos los trabajos concernientes al ramo de sastrería, garantizándolos. Especialidad en el arte y confección de prendas para Paisanos, Eclesiásticos y Militares.

Corte Americano, confección esmerada. Pasando aviso a su representante en esta, D. Bartolomé Prat, San Sebastián n.º 7, el sastre Rotger pasará a domicilio a tomar medidas.

## Vista de causas.

Esta mañana habrá llegado a Mahón la Sección de señores Magistrados de la Audiencia de Palma con el representante del Ministerio fiscal para ver y fallar las

causas del presente cuatrimestra, que son las siguientes:

- Días 8 y 9.—Asesinato contra Ana Femenias Seguí.
- Día 10.—Hurto.
- Día 11.—Estafa contra Jaime Pons.

## Nodriza.

Se necesita una para amamantar a un niño en casa de sus padres, Alayor.

Para informes; Isabel II, 41, Ciudadela.—2

## El optimismo en la salud.

La decepción producida por el fracaso de innumerables tónicos, pone al enfermo en un estado tal de incredulidad, que acaba por ensimismarse y no cuidar de su dolencia. Esta indiferencia, es luego campo abonado para que la debilidad se desarrolle con evidente perjuicio del organismo desmirriado. Por esto hay que combatir el mal en sus comienzos y substituir las deficiencias de la sangre con un buen reconstituyente que le devuelva su vigor. Cuando esto ocurre, el enfermo no debe desfiatarse y acudir sin dilación al Jarabe de Hipofósfitos Salud, que, por su eficacia es el primero entre todos y el que aprobó con apauso hace más de 30 años la Real Academia de Medicina. Para evitar toda falsificación, debe exigirse el frasco que lleve impresas las palabras Hipofósfitos Salud en su etiqueta exterior.

## Las Harinas y Purés

**NATURA** proporcionan por su elaboración científica el alimento más nutritivo y digerible que se conoce. Estos excelentes PURÉS NATURA se preparan con la flor del grano escogido de las mejores calidades de Escocia y otros países.

Los CALDOS y PURÉS NATURA deberían constituir el alimento diario de todas las familias, porque su fuerza *Nutritiva* evita la fatiga *Física e Intelectual*.

No pueden prescindir de estos alimentos los delicados del vientre, estómago, hígado, Riñones y Artículos.

Se vende en esta imprenta.

## Aviso.

Varios de los señores que componían la antigua y disuelta Comisión Local de «Los Previsores del Porvenir», enterados de los nuevos estatutos por que se rige dicha Asociación, y deseosos de comunicarlo a todos los señores que forman parte de esta Entidad, les invitan a una reunión que se verificará en el local Escuela Pública de Niños de la calle del Santo Cristo, a las tres de la tarde, del próximo domingo día 7.

La reunión tendrá por primordial objeto verificar el nombramiento de la deficitiva Comisión Local, cargo de Representantes y otros asuntos de capdente interés, cumpliendo de este modo lo preceptuado en el reglamento.

Se suplica a todos los asociados la asistencia a dicha reunión.

Pueden asistir todas aquellas personas no asociadas, con la condición de abstenerse de tomar parte en las votaciones y discusiones.

VARIOS ASOCIADOS.

## Las borracheras

### en Inglaterra.

Aunque los establecimientos de bebidas se cierran a las nueve o las diez según los distritos, las borracheras son cada vez más numerosas en Inglaterra.

Una estadística publicada bajo la forma de un «Libro azul» anuncia que en 1922 ha habido 31.355 condenas por embriaguez, o sea tres veces más que en 1918, y 3.545 más que en 1921.

Por otra parte, en 1921 el 83 por 100 de los delinquentes eran hombres, mientras que en 1922 la proporción no era más que de 80 por 100. Además el alcoholismo se va apoderando de las mujeres en otra forma. En efecto: los casos de embriaguez por absorción de alcohol de madera han sido: en 1920, 81 hombres y 196 mujeres; en 1921, 117 y 214, y en 1922, 250 y 266 respectivamente.

## MÁQUINAS DE ESCRIBIR

de todas marcas se componen pronto y bien.—Asalto, 4.

## Invasión de mariposas.

Una verdadera invasión de mariposas se ha señalado recientemente en Nueva York y en la Florida.

Evidentemente, es un siniestro mucho menor que el que asoló no ha mucho el territorio del Japón, pero esto no quita para que la nube de insectos sea tan densa que produzca perjuicios indudables. Los insectos, en inabarcable número, llegan a obscurecer el cielo, y, posándose en el suelo, cubren por completo los ralles del tranvía, obstruyendo la circulación. En cuanto a los campos, ofrecen un fantástico aspecto; las tierras han desaparecido bajo la nube de insectos, que semeja una capa de nieve.

Los sabios se esfuerzan en explicarse, sin que lo hayan conseguido todavía, esta bizarra fantasía de la naturaleza.

## Los automoviles yankee.

Las estadísticas publicadas por el departamento de Comercio de Nueva York dan cuenta de que las fábricas norteamericanas han producido 2.431.099 coches, automóviles y 258.771 camiones durante los ocho primeros meses del año actual.

Se comparan estas cifras con las correspondientes al año 1922: se fabricaron 2.339.000 coches y 224 mil camiones, habiendo habido también notable aumento con relación a 1921.

# SANTORAL

Domingo, 7. — Nuestra Sra. del Rosario, Santos Sergio, Marcos papa, Augusto y Santa Justina Virgen.

Lunes, 8. — Santos Demetrio y Nestor y Santas Brigida y Pelagia, Penitente.

Día 8. — Sol sale a las 5'51 pónese a las 5'21. — Luna sale a las 3'59 pónese a las 4'56.

# CULTOS

Domingo, 7. — **Dominica X des pñes de Pentecostè. Fiestidat del Santísimo Rosario.** En la Catedral, a las 10, fiesta solemne con orquesta y sermón que dirá el Rdo. Sr. D. Antonio Pons, Pbro., Beneficiado y Catedrático del Seminario.

Por la tarde, Vísperas y Completas y procesión.

En la iglesia del Rosario, los cultos propios del mes de Octubre. A las siete y media Misa de comunión y al anochecer exposición de S. D. M. y sermón por el Rdo. Sr. D. Jaime Riera, Pbro., Beneficiado.

En la iglesia parroquial de San Francisco, a las 10 fiesta votiva en honor de San Antonio de Padua con sermón por el Rdo. Sr. Don Jaime Riera, Pbro., Beneficiado.

En S. Agustín, los asociados al Apostolado de la Oración, tendrán su misa reglamentaria de comunión general, a las 7 y media. Se puede ganar indulgencia plenaria.

# Horario de Misa en las distintas iglesias de esta Ciudad en los días festivos.

Catedral, a las 4 y media, 5, 6, 7 y 8.

Rosario, a las 5 y media, 8 y media y 11 y media.

San Francisco, a las 5 y media, 6 y media, 7 y media y 9.

San Agustín, a las 5 y media, 7 y media y 8.

Santa Clara, 6 y media y 8 y media.

Enseñanza, 6 y media y 8.

Salesianos, 5 y media, 7 y media, 9 y media y 10 y media.

Carmelitas, 6 y media.

Hospital, 6 y media.

Santo Cristo, a las 8.

San Miguel, a las 8 y cuarto.

San José, a las 8 y media.

San Juan Bautista, iglesia rural, a las 9.

En el oratorio público del predio «El Turretó» todo el año a la salida del Sol.

# De la península

Nuestro Ejército no contó con material aerostero hasta 1884, fecha en que empezó a adquirirlo; al principio estuvo agregado al batallón de telegrafos (1889) y siete años después quedó organizado independientemente creándose el Parque aéreo de Guadalajara que tantos servicios ha prestado al progreso de nuestra aerostación.

La revista científica «Ibérica», en su número 494, describe extensamente la organización del Parque de Guadalajara; sus hangares, talleres, laboratorios, servicios auxiliares, enseñanzas que se dan y los diversos tipos de globos empleados desde un principio, desde los modelos del globo cometa tipo «Sigsfeld Parseval», el dirigible tipo Astra denominado

«España», hasta los modelos modernos, italiano «Avorio Prassone» y francés «Caquot».

Para juzgar de la importancia de la aerostación en las guerras modernas, recuerda la revista «Ibérica» que Francia posó al estallar el conflicto europeo 3 compañías de aerostación

y al terminar la campaña contaba con 75 compañías.

El Parque de Guadalajara con sus Escuelas anejas cumple admirablemente su cometido y sus tropas y material se han distinguido notablemente en nuestras diversas campañas de Marruecos.



# El proceso Dato

Das penas de muerte.—Quince y ocho años de prisión.

Madrid, 6.—2'35

Continuó ayer tarde la vista de la causa incoada con motivo del Sr. Dato siendo Presidente de Ministros.

En la sesión de ayer informó el Fiscal y en su informe detallado termina pidiendo la pena de muerte para Mateu y Nicolau; para Bajatierra, Lavalle, Batalle y Delgado 15 años de prisión; y para Diaz 8.

Después del informe, el defensor de Mateu pidió al tribunal que atenué la pena y nada más que por encubridor se le señale a su defendido seis años de prisión.

# De Marruecos

Oficiales. Madrid, 6.—3'30

Las tropas de guarnición en Tarsit efectuaron un reconocimiento en la vanguardia de Tizzi Alma sin encontrar las cuevas que anunciaron los confidentes, suponiendo en el enemigo el intento de hacer volar la posición.

Durante el reconocimiento resultó herido el artillero Justo Crespo.

# El Directorio

Visitas. Madrid, 6.—4'40

Entre las personas que han visitado al Presidente del Directorio figuran el Cardenal Primado y los Embajadores de Francia y Servia.

# Reunión.—Oficiosa.

Madrid, 6.—7'35

La reunión del Directorio terminó a las 8'30

La nota oficiosa dice:

Acordóse ampliar el dique de la base naval del Ferrol.

Que una comisión de oficiales

# Triunfo de un sabio español.

El director del Observatorio Fabra, de Barcelona, señor Comas Isolé, ha obtenido en París un notable éxito en los centros científicos la exposición de su procedimiento estereoscópico para el estudio de las corrientes estelares.

El procedimiento ha dado inmejorables resultados, tanto desde el punto de vista técnico, como en el práctico, y ha sido unánime apreciado en el Observatorio de Juviey, cerca de París, que dirige el señor Flammarion, así como en el Observatorio de Bruselas y en el laboratorio astronómico de Groninga.

PRENSA ASOCIADA.

# COTIZACIONES

# BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 5 de Octubre de 1925

Francoes.	44'00
Libras	33'60
Dollars	7'38
Liras	33'35
Marcos	0'00
Coronas austriacas	0'00
Interior serie A.	69'75
Exterior serie A.	82'75
Amortizable 5 p. 1920	96'25
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p. 25	67'25
Id. Cáceres variable	31'35

# Ayuntamiento de Ciudadela

# NUOVA JUNTA MUNICIPAL DE VOCALES ASOCIADOS

En virtud de órdenes telegráficas de la Superioridad recibidas por el Excmo. Sr. General Gobernador Militar de Menorca, en el día de ayer se constituyó el nuevo Ayuntamiento que ha quedado integrado por los señores Vocales asociados, procediéndose inmediatamente, por sorteo, a la elección de la nueva Junta Municipal que ha de funcionar durante el corriente ejercicio, resultando elegidos los señores siguientes:

- D. Juan Florit Picó.
- » Jaime Alzina Juan.
- » Juan Rotger Moll.
- » Sebastián Llorens Mercadal.
- » Marcos Camps Gornés.
- » Rafael Bagur Monjo.
- » Magin Cursach Vila.
- » Rafael Barceló Anglada.
- » José Pons Pons.
- » Jaime Benejam Benejam.
- » José Mercadal Monjo.
- » Pablo Franco Goñalons.
- » Juan Arguimbau Ferrer.
- » Miguel Anglada Alzina.
- » Esteban L. Sastre Fornaris.
- » Gumersindo L. Mercadal Allés.
- » Pedro Pujol Serra.

Lo que se hace público para que dentro el plazo de veinte y cuatro horas, conforme lo dispuesto por la Superioridad, puedan presentarse las excusas y oposiciones que estimen procedentes.

Ciudadela, 3 de Octubre de 1925.

El Alcalde Presidente,

JOSE MOLL.

de la Armada vaya a Inglaterra para presenciar el funcionamiento de los torpedos y proponer la compra de algunos sistemas.

Leyóse el proyecto de decreto de Hacienda con tendencia a reforzar los ingresos y evitar los ocultamientos de riqueza.

# Del extranjero

# Toma de posesión del nuevo Presidente de Portugal.—Entusiasmo.

Madrid, 6.—6'23

En medio de una solemnidad extraordinaria el Doctor Gómez Teixeira ha tomado posesión de la Presidencia de Portugal.

Le dió posesión el presidente saliente Sr. Almeida cambiándose los discursos de rúbrica.

En toda la república se ha solemnizado el acto con el mayor entusiasmo.

# El Cardenal Benloch llega a Santiago de Chile.—Entusiasta recibimiento.

Ha llegado a Santiago de Chile acompañado de los demás miembros de la Misión, el Cardenal Benloch.

Este y sus acompañantes han realizado el viaje desde Buenos Aires en tren especial dispuesto por el Gobierno argentino.

Se ha tributado a Su Eminencia un recibimiento entusiasta.

Había en la estación numeroso público, que aclamó al Cardenal.

# La «Fiesta de la Raza» en Berlín.

Para el invierno próximo se anuncian en la Universidad de Berlín una serie de conferencias latinoamericanas sobre cultura social intelectual.

El Ateneo Hispanoamericano en Berim celebrará solemnemente la Fiesta de la Raza, organizando festejos el 12 de octubre en la Universidad.

# PATRIA

SOCIEDAD DE SOCORROS SOBRE ENFERMEDADES

Capital suerito 500.000 Ptas. - Id. desembolsado 300.000

Esta Sociedad, que cuenta hoy en esta ciudad con más de 220 asegurados, admira de hoy en adelante como socios a un número ilimitado de personas de ambos sexos, desde 10 años de edad hasta los 70, gozando, pero, de buena salud; en cualquiera de las seis categorías que marca el Reglamento, con la condición de que el asegurado que haya cumplido los 52 años hasta los 70, deberá tener asegurados en PATRIA todas las personas de su familia que con él convivan.

Toda persona suscrita a cualquiera sociedad de socorros mutuos y quiera cambiar pasando a la PATRIA, después de 30 días de su inscripción, tendrá derecho a los subsidios que señala el Reglamento en caso de enfermedad.

Agencia en Ciudadela: calle de José M.º Quadrado, 29.

## JOSE PALLICER CONQUISTADOR, 18

Confecciona toda clase de calzado de medida a precios sumamente económicos. Prontitud y esmero en los encargos. Especialidad en clases para Bebés.

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambio de monedas—Operaciones de Banca—Girós sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente a la vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

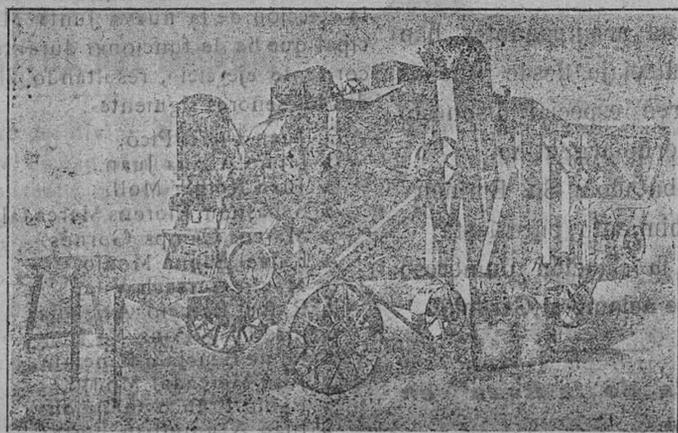
En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.

## Vda. de J. Benach

TALLERES Y DESPACHO: SAN SADURN DE NOYA.—HOSPITAL NUEVO, 17



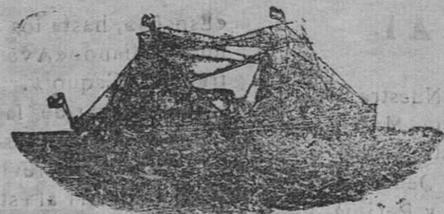
Trilladora perfeccionada.—Último modelo.

Gran rendimiento y solidez.—Corta y machaca la paja.—La pérdida de grano es casi nula.—Va provista de motor «Hispano Suiza».—Facil manejo.

TRACTORES BENACH, provisto de motor «Hispano Suiza».—Único Tractor que tiene aplicación en este país.—Trenes completos de arados.

Referencias: Taller Mecánico de A. GARCIA

MAHÓN.—Prieto y Caules, 116.



## SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA

### Líneas a Antillas, Méjico, New-York, Venezuela, Colombia y puertos del Pacifico

El vapor . . . . . saldrá el 25 de . . . . . de Barcelona, el 26 de Valencia, el 28 de Málaga y el 30 de Cadiz para New-York, Habana y Veracruz.

El vapor . . . . . saldrá el 17 de . . . . . de Bilbao, el 19 de Santander, el 20 de Gijón y el 21 de Coruña para Habana y Veracruz. Admite carga y pasaje para Cortafirme y Pacífico con trasbordo en Habana.

El vapor . . . . . saldrá el día 10 de . . . . . de Barcelona, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cadiz para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Sabanailla, Colón, y por el canal de Panamá para Guayaquil, Callao, Moñdo, Arica, Iquique, Antofagasta y Valparaíso.

El vapor . . . . . saldrá el 4 de . . . . . de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cadiz para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

### Línea a Filipinas y puerto de China y Japon

El vapor . . . . . saldrá el . . . . . de Coruña par Vigo Cadiz, Lisboa, Cartagena, Valencia, y Barcelona, donde saldrá el . . . . . para Manila y puertos China y Japon.

### Línea a Fernando Poo

El vapor . . . . . saldrá el . . . . . Barcelona con escalas en Valencia y Alicante, y el . . . . . de Cadiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Fernando Poo.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telegrafía sin hilos.

Agente en Menorca: D. Juan F. Tallavull, Infanta, 22.—MAHÓN.

## TARIFA DE ANUNCIOS

# EL IRIS

### ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PAGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA	ANCHO DE TRES COLUMNAS
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . . . 1'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos; con un veinticinco por ciento de aumento.
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . . . . 2'50 "	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, más de 6 inserciones, la inserción . . . . . 0'35 "	ANCHO DE CUATRO COLUMNAS
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . . . . 2'50 "	Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . . . . 4'00 "	DE MEDIA PAGINA
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 6 inserciones, la inserción . . . . . 0'60 "	Por una inserción . . . . . 15'00 Ptas.
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.	Por dos inserciones . . . . . 25'00 "
	Por cada nueva inserción, aumento de 7'00 Ptas.
	DE PAGINA ENTERA
	Doble precio que el señalado para los de media página.
	Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.
	Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.
	ESQUELAS MORTUORIAS (Primera página)
	Página entera . . . . . 50'00 Ptas.
	Media página . . . . . 35'00 "
	Un cuarto de página . . . . . 20'00 "
	Del ancho de una columna . . . . . 5'00 "

### ENTREFILTRES

ANCHO DE DOS COLUMNAS
Hasta seis centímetros:
De 1 a 3 inserciones . . . . . 3'75 "
De 4 a 6 inserciones . . . . . 6'00 "
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00.
Hasta doce centímetros:
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.
Hasta veinte centímetros:
Doble precio que para los de seis.

Observaciones: 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convenidos.

